

RAAD VAN STATE, AFDELING ADMINISTRATIE.

A R R E S T

**nr. 112.282 van 5 november 2002
in de zaken A. 109.377/XII-3263.
A. 111.027/XII-3296.**

In zake : FINNPAGE OY,
vennootschap met beperkte aansprakelijkheid naar Fins recht,
die woonplaats kiest bij
advocaten D. D'Hooghe en I. Vos,
kantoor houdende te Brussel,
H. Wafelaertsstraat 47-51

tegen :

het VLAAMS COMMISSARIAAT VOOR DE MEDIA,
dat woonplaats kiest bij
advocaten P. Peeters en D. De Keuster,
kantoor houdende te Brussel,
Brederodestraat 13.

DE Wnd. VOORZITTER VAN DE XIIe KAMER,

Gezien het verzoekschrift dat de vennootschap met beperkte aansprakelijkheid naar Fins recht Finnpage Oy op 4 september 2001 heeft ingediend om de nietigverklaring te vorderen van het besluit van 25 juli 2001 van het Vlaams Commissariaat voor de Media waarbij de kandidaatstelling van de verzoekende partij gericht op een erkenning als landelijke radio-omroep onontvankelijk wordt verklaard (A.109.377/XII-3263);

Gezien het verzoekschrift dat de vennootschap met beperkte aansprakelijkheid naar Fins recht Finnpage Oy op 2 oktober 2001 heeft ingediend om de nietigverklaring te vorderen van het besluit van 6 september 2001 van het Vlaams Commissariaat voor de Media waarbij de nv Vlaamse Media Maatschappij voor de radio "Q-Music" en de nv 4FM GROEP voor de radio "4FM" voor de duur van negen jaar erkend worden als landelijke radio-omroep en waarbij respectievelijk frequentiepakket 2 en frequentiepakket 1 worden toegekend (A.111.027/XII-3296);

Gelet op het arrest nr. 107.439 van 6 juni 2002 waarbij de zaken A. 109.377/XII-3263 en A. 111.027/XII-3296, wat de vordering tot schorsing betreft, worden gevoegd, het verzoek tot tussenkomst van de naamloze vennootschap 4FM Groep in de eerste vordering tot schorsing wordt ingewilligd, de

vorderingen tot schorsing worden verworpen, de uitspraak over de bijdrage in de betaling van de kosten van de vorderingen tot schorsing wordt uitgesteld en de kosten van de tussenkomst in de eerste schorsingszaak, ten laste van de tussenkomende partij worden gelegd;

Gezien het verslag opgemaakt door auditeur L. Vermeire;

Gelet op de kennisgeving van het verslag aan partijen;

Gelet op de beschikking van 16 september 2002 waarbij de terechtzitting bepaald wordt op 22 oktober 2002;

Gehoord het verslag van staatsraad G. van Haegendoren;

Gehoord de opmerkingen van advocaat R. Cunin, die loco advocaat P. Peeters, verschijnt voor de verwerende partij;

Gehoord het eensluidend advies van auditeur D. Mareen;

Gelet op titel VI, hoofdstuk II, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Overwegende dat het, wegens de samenhang tussen de bestreden beslissingen die achtereenvolgens door de verwerende partij zijn genomen in het kader van eenzelfde erkenningsprocedure van particuliere radio-omroepen die uitzenden voor de gehele Vlaamse Gemeenschap, past om de beide vorderingen samen te voegen en ze in één arrest af te handelen;

Overwegende dat de verzoekende partij bij brief van 15 juli 2002 afstand doet van het geding in beide zaken; dat de verzoekende partij geen verzoek tot voortzetting heeft ingediend zodat het past de reeds betaalde rechten voor de beroepen tot nietigverklaring terug te betalen,

B E S L U I T :

Artikel 1.

De zaken A. 109.377/XII-3263 en A. 111.027/XII-3296 worden gevoegd.

Artikel 2.

De afstand van het geding in beide zaken wordt toegewezen.

Artikel 3.

De kosten van de vorderingen tot schorsing in beide zaken, bepaald op 347,06 euro, komen ten laste van de verzoekende partij.

Artikel 4.

De door de verzoekende partij teveel betaalde rechten van 347,06 euro dienen haar te worden terugbetaald.

Aldus te Brussel uitgesproken in openbare terechtzitting, op vijf november 2002, door :

de HH.	G. VAN HAEGENDOREN,	wnd. kamervoorzitter, staatsraad,
	F. BONTINCK,	toegevoegd griffier.

De griffier,

De voorzitter,

F. BONTINCK.

G. VAN HAEGENDOREN.